

ОТЗЫВ

научного руководителя канд. филол. наук Ревенко Инны Владимировны

на выпускную квалификационную работу Хань Дуньшэн

на тему Образ Дракона в китайской и русской языковой картинах мира

филологический факультет, выпускающая кафедра современного русского языка и методики
Направление подготовки 45.03.02. Лингвистика

Направленность (профиль) образовательной программы «Перевод и переводоведение (Русский язык как иностранный)»

№	Параметры оценивания	высокая	средняя	слабая	отсутствует
1.	Четкость, логичность структуры работы и изложения материала		+		
2.	Знакомство с основными источниками по теме	+			
3.	Способность к самостоятельному анализу, выводам и обобщениям		+		
4.	Степень входления в проблематику, владение методологией исследования		+		
5.	Достоверность результата исследования	+			
6.	Филологическая трудоизрасходованность и научный стиль изложения	+			
7.	Количество и качество цитат языкового материала	+			
8.	Глубина раскрытия темы	+			
9.	Личный вклад в раскрытие темы	+			
10.	Ответственность в отношении к работе	+			

Комментарии научного руководителя

Работа Хань Дуньшэна посвящена анализу средств представления образа Дракона в русской и китайской языковой картинах мира. Сопоставление двух языков основывается на анализе научных источников. Автором изучены работы по лингвокультурологии. Результатом анализа стали четко сформулированные выводы о специфике представления образа Дракона в обоих языках. Языковой материал собран автором самостоятельно. При анализе языкового материала Хань Дуньшэн продемонстрировал умение работы с языковыми единицами с учетом их контекстного окружения. Работа может иметь практическое применение как в преподавании РКИ, так и в переводческой практике. Основные положения исследования были изложены в докладах на научных конференциях. Работа соответствует требованиям и может быть рекомендована к защите.

Рекомендация научного руководителя	Рекомендую допустить ВКР к защите
------------------------------------	-----------------------------------

Канд. филол. наук, доцент кафедры современного русского языка и методики

КГПУ им. В.П. Астафьева

Ревенко Инна Владимировна

16 декабря 2018 г.